



Unione europea  
Fondo sociale europeo



Ministero del Lavoro  
e delle Politiche Sociali  
DIREZIONE GENERALE PER LE POLITICHE ATTIVE E PASSIVE DEL LAVORO  
DIREZIONE GENERALE PER IL TERZO SETTORE E LE FORMAZIONI SOCIALI



D.I.E.S.I.S.  
Development and Innovation in Europe  
of a Social Inclusion System

**Obiettivo Competitività Regionale e Occupazione**

**Programma Operativo Nazionale Azioni di Sistema (FSE) 2007-2013 [IT052PO017]**

**Obiettivo Convergenza**

**Programma Operativo Nazionale Governance e Azioni di Sistema (FSE) 2007-2013 [IT051PO006]**

## Programma

### Visita di studio sul tema

*La formazione ed il lavoro al servizio del reinserimento delle  
persone private di libertà in Catalogna*

### Amministrazione ospitante

CIRE - Centre d'Iniciatives per a la Reinserció

### Partecipanti

La visita intende coinvolgere in un momento di lavoro comune tutte le  
Amministrazioni destinatarie dei due interventi progettuali  
(Regioni/Province Autonome/Ministero della Giustizia e del Lavoro)

**Barcellona, Catalogna, Spagna**

**20 e 21 giugno 2013**

## Obiettivi della visita di studio

La visita di studio rappresenta il momento finale di un percorso di approfondimento sul tema dell'inclusione socio lavorativa di detenuti ed ex detenuti.

Nello specifico, il percorso è stato strutturato in tre momenti:

1. Visita di studio in Irlanda del Nord (24 e 25 gennaio 2013) diretta ad approfondire il tema dell'inclusione sociolavorativa delle persone in regime di esecuzione penale esterna.
2. Laboratorio transnazionale (14 febbraio 2013 a Bologna) che ha messo a confronto l'esperienza maturata sul territorio italiano con quella nord irlandese e catalana sempre in tema di inclusione sociolavorativa di detenuti ed ex detenuti.
3. Visita di studio in Catalogna (20 e 21 giugno 2013) che sarà centrata sul tema dell'economia carceraria attraverso l'approfondimento dell'esperienza del CIRE, impresa pubblica del Dipartimento di Giustizia catalano che ha come obiettivo il re-inserimento sociolavorativo dei detenuti.

La questione del ruolo svolto dal 'lavoro' nei processi di riabilitazione ed inserimento sociale di detenuti ed ex detenuti è stata affrontata dal progetto DIESIS a partire dall'esigenza manifestata da alcune Amministrazioni regionali. In particolare, rispetto ai diversi interventi avviati in fase sperimentale su alcuni territori regionali italiani sono stati individuati come temi di confronto con interlocutori europei che hanno sviluppato buone prassi:

- la governance del sistema (in Italia il rapporto tra Regioni e le Province, che gestiscono la parte della Formazione Professionale, e gli Uffici di Esecuzione Penale Esterna, che gestiscono l'individuazione dei detenuti);
- la individuazione di strategie e strumenti operativi per favorire l'inserimento delle persone in esecuzione penale esterna e/o ex detenute in contesti lavorativi.

In questo ambito, l'esperienza del CIRE presenta un indubbio interesse anche perché esso costituisce un'agenzia pubblica che concentra una serie di funzioni finalizzate alla formazione e all'inserimento lavorativo dei carcerati, funzioni che nel nostro paese sono attuate da differenti istituzioni. La scelta di costituire un'agenzia pubblica specializzata conferma altresì la centralità del lavoro e dell'acquisizione di competenze professionali nell'ambito di un sistema penale orientato alla riabilitazione e al futuro reinserimento sociale dei detenuti.

## Partecipanti

La visita coinvolge le Amministrazioni regionali dell'Obiettivo Convergenza e dell'Obiettivo Competitività regionale e Occupazione, il Ministero della Giustizia, il Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali e il Dipartimento per le Pari Opportunità.

## Programma

La visita di studio è articolata in 2 giornate di lavoro:

### Giovedì 20 giugno 2013

#### 09.00 Accredimento della delegazione italiana

Sede del Centre d'Estudis Jurídics i Formació Especialitzada (CEJFE) del Dipartimento di Giustizia del Governo della Catalogna Calle Ausiàs Marc, 40 – Barcellona <http://goo.gl/maps/xFEC9>

#### 09.15 Saluti istituzionali

- **Xavier Hernández**, Direttore del CEJFE
- **Elisabeth Abad**, Direttrice del CIRE
- **Pere Soler**, Direttore dei Servizi penitenziari del Dipartimento di Giustizia
- **Joaquim Clavaguera**, Direttore Generale di Esecuzione Penale alla Comunità e Giustizia Giovanile del Dipartimento di Giustizia del Governo della Catalogna
- **Germana Panzironi**, Capo di Gabinetto del Ministro per le Pari Opportunità, lo Sport e le Politiche giovanili
- **Rita Graziano**, Dirigente Ministero del Lavoro e delle Politiche sociali
- **Marco Villani**, Direttore di Formez PA

#### 09.30 Presentazione del programma della visita di studio

- **Xavier Hernández**, Direttore del CEJFE ed **Elisabeth Abad**, Direttrice del CIRE

#### 09.50 Coffee break

#### 10.15 Tavolo di discussione

- Il modello penitenziario della Catalogna - DG dei Servizi Penitenziari
- Le misure penali alternative - Joaquim Clavaguera, DG di Esecuzione Penale
- Le modalità di collaborazione con il Terzo Settore - Esther Adrover, responsabile Area Inserimento AVBC Formazione ed Inserimento Lavorativo

modera Elisabeth Abad, Direttrice del CIRE

#### 11.45 Domande e dibattito

#### 12.45 Conclusioni a cura di **Francesco Cascini**, Direttore Ufficio Attività ispettiva, Dipartimento dell'Amministrazione penitenziaria, Ministero della Giustizia

#### 13.00 Trasferimento al Centro Educativo Can Llupià per la pausa pranzo Calle Germans Desvalls, 58-60, Barcelona

#### 14.30 Confronto sugli orientamenti in tema di inclusione socio lavorativa di detenuti ed ex detenuti nella programmazione dei Fondi Comunitari 2014-2020 Presentazione dell'Active Inclusion Learning Network, **Giovanna Mangano**, Isfol

#### 17.00 Visita al *Palau de la Generalitat de Catalunya* (Governo) Plaza Sant Jaume, 4, Barcelona

#### 18.00 Fine dei lavori

## **Venerdì 21 giugno 2013**

Visita al Centro penitenziario Brians 2 per conoscere *in situ* il modello di formazione, occupazione ed inserimento lavorativo del CIRE

**09.00** partenza da Barcellona

**10.00** Arrivo al Centro Penitenziario di Brians 2 e accreditamento della delegazione  
Carretera de Martorell en Capellades, km 23, Sant Esteve Sesrovires

**10.15** Saluti del Direttore del Centro Penitenziario e presentazione del centro

**10.45** Visita alle aule della formazione per il lavoro

**11.15** Visita ai laboratori produttivi

**12.15** Visita ai laboratori di produzione di servizi interni al carcere

**13.15** Domande e dibattito

**14.00** Fine dei lavori e partenza per Barcellona